

**Gazette**  
officielle  
**du Québec**

**Part**  
**2**

**No. 13A**  
31 March 2004

**Laws and Regulations**  
Volume 136

## **Summary**

Table of Contents  
Regulations and other acts  
Index

Legal deposit – 1st Quarter 1968  
Bibliothèque nationale du Québec  
© Éditeur officiel du Québec, 2004

All rights reserved in all countries. No part of this publication may be translated, used or reproduced for commercial purposes by any means, whether electronic or mechanical, including micro-reproduction, without the written authorization of the Québec Official Publisher.



## Table of Contents

Page

---

### Regulations and other acts

---

270-2004 Forestry fund — Contribution of holders of certain contracts and agreements (Amend.) .....	1145A
298-2004 Energy produced by cogeneration (Amend.) .....	1146A
Unit rates applicable to the calculation of dues for forest management permits for the supply of wood processing plants .....	1147A
Value of silvicultural treatments admitted as payment of dues for the fiscal year 2004-2005 .....	1161A



## Regulations and other acts

Gouvernement du Québec

**O.C. 270-2004**, 24 March 2004

Forest Act  
(R.S.Q., c. F-4.1)

### Forestry fund

#### — Contribution of holders of certain contracts and agreements

#### — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting the contribution of holders of certain contracts and agreements to the forestry fund

WHEREAS, under the first paragraph of section 73.4 of the Forest Act (R.S.Q., c. F-4.1), every timber supply and forest management agreement holder must, at such intervals as are determined by regulation of the Government, pay to the Minister of Natural Resources a contribution for the financing of activities related to forest management;

WHEREAS, under the second paragraph of that section, such contribution shall be established by the Minister on the basis of a rate per cubic metre of timber, fixed by regulation of the Government, that is applicable to the volume of timber allotted to the agreement holder in the agreement and is determined on the date or dates fixed by the regulation;

WHEREAS, under subparagraph 18.2 of the first paragraph of section 172 of the Act, the Government may, by regulation, fix the rate referred to in section 73.4, the date or dates on which the volume allotted to an agreement holder under an agreement must be determined for the purposes of the contribution, and determine the intervals, dates and methods of payment of the contribution;

WHEREAS, under section 176 of the Act to amend the Forest Act and other legislative provisions (2001, c. 6), amended by section 58 of chapter 16 of the Statutes of 2003, the provisions of sections 73.4 to 73.6 of the Forest Act concerning the contributions to be paid into the forestry fund apply to forest management agreements and forest management contracts taking effect or renewed after 26 June 2001, the date of the day preceding the date of coming into force of the provisions of section 176;

WHEREAS, under paragraph 1 of section 58 of the Act to amend the Forest Act and other legislative provisions and to enact certain special provisions applicable to forest management activities prior to 1 April 2006 (2003, c. 16), no contribution into the forestry fund is payable, however, by a contract holder that is a municipality or a Native band council;

WHEREAS, under section 95.2.1 of the Forest Act, sections 73.4 and 73.5 of that Act apply to a holder of a wood processing plant operating permit who has entered into an auxiliary timber supply guarantee agreement as if the holder were the holder of a timber supply and forest management agreement. However, section 184 of the Act to amend the Forest Act and other legislative provisions (2001, c. 6) provides that the provisions relating to the contributions paid into the forestry fund do not apply to auxiliary timber supply guarantee agreements in force on 27 June 2001;

WHEREAS, under sections 95.2.1 and 104.5 of the Forest Act, a clarification is made in respect of the holder of an auxiliary timber supply guarantee agreement or forest management agreement by an indication that the rate per cubic metre of timber is applicable, in the former case, to the auxiliary volume specified in the auxiliary timber supply guarantee agreement and, in the latter case, to the volume authorized under the holder's forest management contract permit;

WHEREAS, by Order in Council 328-2002 dated 20 March 2002, the Government made the Regulation respecting the contribution of holders of certain contracts and agreements to the forestry fund;

WHEREAS it is expedient to amend that Regulation to fix, as of 1 April 2004, the rate per cubic metre of timber on which the contribution to the forestry fund is established;

WHEREAS, in accordance with sections 10, 12 and 13 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft Regulation to amend the Regulation respecting the contribution of holders of certain contracts and agreements to the forestry fund was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 3 March 2004 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 15 days following that publication;

WHEREAS the 15-day period has expired;

WHEREAS, under section 18 of the Regulations Act, a regulation may come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec* or between that date and the date applicable under section 17 where the authority that has made it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;

WHEREAS, under that section, the reason justifying such coming into force shall be published with the regulation;

WHEREAS the Government is of the opinion that it is urgent that the Regulation come into force on 1 April 2004 since the contribution to the forestry fund is used to fund the activities related to forest management and it is essential, considering the importance of the activities, that a rate become effective on that date to ensure that the funding of the activities of the forestry fund is not affected;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendments;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Natural Resources, Wildlife and Parks and the Minister for Forests, Wildlife and Parks:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the contribution of holders of certain contracts and agreements to the forestry fund, attached to this Order in Council, be made.

ANDRÉ DICAIRE,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

## **Regulation to amend the Regulation respecting the contribution of holders of certain contracts and agreements to the forestry fund\***

Forest Act  
(R.S.Q., c. F-4.1, ss. 73.4, 95.2.1, 104.5 and 172,  
1st. par., subpar. 18.2)

**I.** The Regulation respecting the contribution of holders of certain contracts and agreements to the forestry fund is amended in section 1

\* The Regulation respecting the contribution of holders of certain contracts and agreements to the forestry fund, made by Order in Council 328-2002 dated 20 March 2002 (2002, *G.O.* 2, 1673), has been amended once, by the regulation made by Order in Council 438-2003 dated 21 March 2003 (2003, *G.O.* 2, 1320).

(1) by striking out “within a fiscal year” after “forestry fund”;

(2) by adding “of a fiscal year” after “1 January”;

(3) by further adding “according to the rate applicable on the payment date” at the end of the sentence before the period.

**2.** Section 2 is replaced by the following:

“**2.** The rate applicable on the payment contribution dates provided for in section 1 is \$0.1725 per cubic metre of timber.”

**3.** Section 3 is amended by striking out “quarterly” and by inserting “payment” before “contribution dates” in the first paragraph.

**4.** This Regulation comes into force on 1 April 2004.

6227

Gouvernement du Québec

**O.C. 298-2004, 29 March 2004**

An Act respecting the Régie de l'énergie  
(R.S.Q., c. R-6.01)

### **Energy produced by cogeneration — Amendment**

Regulation to amend the Regulation respecting energy produced by cogeneration

WHEREAS, under subparagraphs 2.1 and 2.2 of the first paragraph of section 112 of the Act respecting the Régie de l'énergie (R.S.Q., c. R-6.01), the Government made the Regulation respecting energy produced by cogeneration by Order in Council 1319-2003 dated 10 December 2003;

WHEREAS it is expedient to amend the Regulation;

WHEREAS, under section 12 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a proposed regulation may be made without having been published as provided in section 8 of that Act, if the authority making it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;

WHEREAS, under section 18 of that Act, a regulation may come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec* where the authority that has made it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;

WHEREAS, under sections 13 and 18 of that Act, the reason justifying the absence of prior publication and such coming into force shall be published with the regulation;

WHEREAS the Government is of the opinion that the urgency due to the following circumstances justifies the absence of prior publication and the coming into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*:

— in the interval before the Régie de l'énergie gives its opinion, expected at the latest on 30 June 2004, on a secure energy supply for Quebecers in relation to electrical power supplies and the contribution from the Suroît project, it is essential to eliminate the requirement for the electric power distributor to proceed with the tender solicitation to take place no later than 6 April 2004, so as not to affect government policy regarding cogeneration and to clarify the situation as it applies to the distributor and to the enterprises interested in tendering;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Natural Resources, Wildlife and Parks:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting energy produced by cogeneration, attached to this Order in Council, be made.

ANDRÉ DICAIRE,  
*Clerk of the Conseil exécutif*

## **Regulation to amend the Regulation respecting energy produced by cogeneration\***

An Act respecting the Régie de l'énergie  
(R.S.Q., c. R-6.01, s. 112, 1st par., subpars. 2.1 and 2.2)

- 1.** Section 2 of the Regulation respecting energy produced by cogeneration is revoked.
- 2.** This Regulation comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

6236

## **M.O. 2004**

**Order number AM 2004-009 of the Minister of Natural Resources, Wildlife and Parks and the Minister for Forests, Wildlife and Parks dated 25 March 2004**

**Forest Act**  
(R.S.Q., c. F-4.1; 2003, c. 8 et 16)

Regulation respecting unit rates applicable to the calculation of dues for forest management permits for the supply of wood processing plants

THE MINISTER OF NATURAL RESOURCES, WILDLIFE AND PARKS AND THE MINISTER FOR FORESTS, WILDLIFE AND PARKS,

CONSIDERING the third paragraph of section 5 of the Forest Act (R.S.Q., c. F-4.1) which provides that the Minister shall determine the unit rates for the classes of forest management permits for which the unit rates have not been determined by regulation of the Government;

CONSIDERING section 72 of that Act which provides that the Minister shall determine the unit rate corresponding to the stumpage value according to the rules of calculation determined by regulation of the Government;

CONSIDERING Order in Council number 372-87 dated 18 March 1987 according to which the Government made the Regulation respecting forest royalties;

CONSIDERING that, in accordance with sections 2 and 7 of that Regulation, it is expedient to establish the unit rates for the stumpage value applicable to the calculation of the dues payable by the holder of a forest management permit for the supply of a wood processing plant for the 2004-2005 fiscal year;

CONSIDERING that, in accordance with sections 10, 12 and 13 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation attached to this Order was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 18 February 2004 with a notice that it could be made by the Minister upon the expiry of a 30-day period following that publication;

\* The Regulation respecting energy produced by cogeneration, made by Order in Council 1319-2003 dated 10 December 2003 (2003, G.O. 2, 3801), has not been amended since it was made.

CONSIDERING that the 30-day period has expired;

CONSIDERING section 18 of that Act which provides that a regulation may come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*, or between that date and the date applicable under section 17 of that Act, where the authority that has made it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;

CONSIDERING the same section which provides that the reason justifying such coming into force shall be published with the regulation;

CONSIDERING that in the opinion of the Minister the urgency due to the following circumstances justifies such coming into force:

— The first paragraph of section 2 of the Regulation respecting forest royalties specifies that in order to determine a unit rate fixed by the Minister under the first paragraph of section 72 of the Forest Act the stumpage value of standing timber shall be calculated on 1 April of each year in each forest tariffing zone, by species or group of species and quality of timber, according to the parity technique applicable in property assessment, by comparing the timber to similar timber for which the selling price is known.

For the application of that regulation, the rates must be known as soon as possible;

CONSIDERING that it is expedient to make the Regulation with amendments;

ORDER:

The Regulation respecting unit rates applicable to the calculation of dues for forest management permits for the supply of wood processing plants, attached to this Order, is made.

Québec, 25 March 2004

PIERRE CORBEIL,  
Minister for Forests,  
Wildlife and Parks

SAM HAMAD,  
Minister of Natural Resources,  
Wildlife and Parks

## **Regulation respecting unit rates applicable to the calculation of dues for forest management permits for the supply of wood processing plants**

Forest Act  
(R.S.Q., c. F-4.1, ss. 5 and 72)

**I.** The unit rates for stumpage in forests in the public domain by tariffing zone for the fiscal year 2004-2005 set out in Schedule I shall be indexed on 1 April, 1 July, 1 October 2004 and 1 January 2005 in accordance with the performance of the price indexes for the forest products specified in Schedule II. The index rates per species, group of species and quality shall be calculated in accordance with the following formulas :

Index rate at 1 April 2004	=	Average price index for the months of December 2003, January and February 2004
	=	Average price index for the months of April 2001 to March 2003
Index rate at 1 July 2004	=	Average price index for the months of March, April and May 2004
	=	Average price index for the months of April 2001 to March 2003
Index rate at 1 October 2004	=	Average price index for the months of June, July and August 2004
	=	Average price index for the months of April 2001 to March 2003
Index rate at 1 January 2005	=	Average price index for the months of September, October and November 2004
	=	Average price index for the months of April 2001 to March 2003

The amounts thus indexed shall apply, in each forest tariffing zone indicated in Schedule I, to the calculation of the dues payable by the holder of a forest management permit for the supply of a wood processing plant for the 3-month period following the date of indexing.

The amounts indexed in the manner prescribed in the first paragraph shall be reduced to the nearest fraction of \$0.10/m<sup>3</sup> where they contain a fraction less than \$0.025/m<sup>3</sup>. They shall be rounded off to the nearest fraction of \$0.05/m<sup>3</sup> where they contain a fraction equal to or greater than \$0.025/m<sup>3</sup> but less than \$0.075/m<sup>3</sup> and shall be increased to the nearest fraction of \$0.10/m<sup>3</sup> where they contain a fraction equal to or greater than \$0.075/m<sup>3</sup>.

The Minister of Natural Resources, Wildlife and Parks and the Minister for Forests, Wildlife and Parks shall inform the public, through Part I of the *Gazette officielle du Québec* and, where they consider it appropriate, by any other means, of the indexing calculated under this section.

**2.** This Regulation replaces the Regulation respecting unit rates applicable to the calculation of dues for forest management permits for the supply of wood processing plants, made by Minister's Order number AM 2003-007 of the Minister of Natural Resources, dated 24 March 2003.

**3.** This Regulation comes into force on 1 April 2004.

**SCHEDULE 1**

(s.1)

**REFERENCE UNIT RATES FOR STUMPPAGE IN FORESTS IN THE DOMAIN OF THE STATE  
FOR THE 2004-2005 FISCAL YEAR**

Species	Quality*	Stumpage (\$/m <sup>3</sup> )										2004					
		Zones					2004					2004					
		101	102	103	104	111	112	113	114	115	116	117	201	202	203	204	205
Fir spruce, jack pine, tamarack	F	21,62	18,40	17,41	18,95	14,08	16,17	14,00	14,01	14,24	15,51	15,94	18,89	17,65	20,76	19,71	20,78
	B	21,62	18,40	17,41	18,95	13,74	16,17	9,21	10,35	12,45	15,51	15,94	18,89	15,56	20,76	16,76	20,78
White pine	G	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	11,69	10,46	10,96	11,45	9,69
	H	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	7,31	6,54	6,85	7,16	6,39
	I	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	6,79	6,08	6,36	6,65	5,88
Red pine	F	18,73	14,94	14,82	14,83	14,05	14,05	14,02	14,03	14,06	14,04	18,39	18,39	17,89	16,36	17,11	
	G	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	8,67	7,76	8,13	8,49	7,27
	H	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	5,42	4,85	5,08	5,31	4,79
Hemlock, cedar	I	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	5,03	4,51	4,72	4,93	4,41
	B	3,21	2,76	2,73	2,74	2,57	2,57	2,57	2,57	2,57	2,57	2,57	2,96	2,96	3,06	2,42	2,62
	C	1,62	1,43	1,43	1,43	1,42	1,42	1,42	1,42	1,42	1,42	1,42	1,57	1,57	1,59	1,29	1,39
White pine, red pine, hemlock, cedar	A	52,24	40,08	30,62	27,90	25,50	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	31,61	25,50	37,68	27,83	25,50
	B	27,38	20,68	15,93	14,46	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	14,68	10,92	10,92	11,99	10,92
	C	10,95	8,27	6,37	5,78	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	5,87	4,11	4,36	4,80	4,11
Oak, cherry, walnut, hickory	A	52,24	40,08	30,62	27,90	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	31,61	21,87	38,65	27,83	21,87
	B	21,22	16,03	12,35	11,21	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	11,38	7,79	8,46	9,30	7,79
	C	8,49	6,41	4,94	4,48	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	4,55	2,91	3,38	3,72	2,91
Yellow birch, ash, basswood, elm	A	52,24	40,08	30,62	27,90	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	31,61	18,47	38,65	27,83	21,66
	B	21,22	16,03	12,35	11,21	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	11,38	7,79	8,46	9,30	7,79
	C	8,49	6,41	4,94	4,48	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	4,55	2,91	3,38	3,72	2,91
White birch	A	52,24	40,08	30,62	27,90	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	31,61	18,47	38,65	27,83	21,66
	B	21,22	16,03	12,35	11,21	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	11,38	7,79	8,46	9,30	7,79
	C	8,49	6,41	4,94	4,48	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	4,55	2,91	3,38	3,72	2,91
Sugar maple	A	69,40	53,12	45,92	38,87	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	34,44	27,69	27,69	27,69	27,69
	B	26,20	18,83	16,21	13,72	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	12,30	10,03	10,03	10,03	10,03
	C	6,25	4,49	3,87	3,27	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,93	2,33	2,33	2,33	2,33
Other hardwoods	B	8,49	6,41	4,94	4,48	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	4,55	3,59	3,59	3,72	3,59
	C	4,36	3,12	2,76	2,64	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,82	1,54	1,72	1,54	1,54
Poplars	B	6,83	5,92	6,68	6,71	5,04	5,64	4,81	2,76	4,07	5,77	5,39	6,20	6,28	6,56	6,12	7,66
	D	4,36	3,12	2,76	2,64	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,36	1,13	1,72	1,15	1,13
All hardwoods (except poplars / aspen)																	

\* The letters A, B, C, D, F, G, H, et I correspond to quality levels determined of the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

Stumpage (\$/m<sup>3</sup>)

Species	Quality*	Zones														
		206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220
Fir, spruce, jack pine, tamarack	F	20,83	20,86	18,65	16,87	16,38	16,98	21,08	23,28	21,82	19,21	16,96	12,74	12,58	13,94	14,62
	B	14,28	20,86	18,65	16,87	16,38	16,98	21,08	23,28	21,82	19,21	16,96	11,27	12,58	13,94	14,62
White pine	G	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69
	H	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39
Red pine	I	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88
	F	16,45	16,34	15,64	15,07	14,06	14,95	15,72	16,32	16,10	14,35	14,21	14,89	14,15	14,19	14,14
G	G	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27
	H	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79
I	I	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41
	B	2,43	2,41	2,33	2,37	1,73	2,03	2,38	2,42	2,36	1,67	1,45	1,47	1,37	1,42	1,41
Hemlock, cedar	C	1,32	1,28	1,36	1,44	1,28	1,30	1,37	1,33	1,21	1,12	1,01	0,93	1,07	1,03	1,07
	A	29,47	24,20	26,55	24,20	24,20	25,50	25,50	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20
Oak, cherry, walnut, hemlock, cedar	B	12,29	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92
	C	4,91	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11
Yellow birch, ash, basswood, elm	A	29,47	21,87	26,55	21,87	21,87	21,87	23,60	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87
	B	9,53	7,79	7,87	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79
C	3,81	2,91	3,15	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91
	A	29,47	18,42	26,55	18,42	18,42	23,60	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42
White birch	B	6,74	5,65	6,90	5,65	5,65	6,17	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65
	C	2,70	2,14	2,76	2,14	2,14	2,47	2,47	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14
Sugar maple	A	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69
	B	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03
Other hardwoods	C	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33
	B	3,81	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59
Poplars	C	1,87	1,54	1,99	1,54	1,54	1,92	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54
	B	6,87	6,18	6,55	6,01	3,76	4,78	5,90	6,73	5,82	4,58	4,29	2,02	2,02	2,71	4,62
All hardwoods (except poplars / aspen)	D	1,87	1,13	1,99	1,13	1,13	1,92	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13

\* The letters A, B, C, D, F, G, H, et I correspond to quality levels determined of the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

Species	Quality*	Stumpage (\$/m <sup>3</sup> )										Zones					
		222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237
Fir, spruce, jack pine, tamarack	F	22,40	17,08	18,18	19,39	13,66	11,34	9,00	6,60	5,67	5,48	6,77	13,47	8,72	16,64	10,76	10,76
	B	22,40	17,08	18,18	19,39	13,66	9,82	9,00	6,60	4,81	4,81	6,77	13,47	8,72	16,64	8,07	9,61
White pine	G	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69
	H	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39
Red pine	I	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88
	F	15,81	14,18	14,04	15,01	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,04	14,11
G	G	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27
	H	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79
I	I	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41
	B	2,23	1,55	1,47	2,00	1,38	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34
Hemlock, cedar	C	1,17	1,12	1,09	1,26	1,05	1,04	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77
	A	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20
White pine, red pine, hemlock, cedar	B	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92
	C	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11
Oak, cherry, walnut, hickory	A	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87
	B	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79
Yellow birch, ash, basswood, elm	C	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91
	A	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42
White birch	B	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65
	C	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14
Sugar maple	A	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69
	B	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03
Other hardwoods	C	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33
	B	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59
Poplars	C	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54
	B	5,12	5,08	4,79	5,60	3,49	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,26	2,02	2,45	2,02	2,02
All hardwoods (except poplars / aspen)	D	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13

\* The letters A, B, C, D, F, G, H, et I correspond to quality levels determined of the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

Species	Quality*	Stumpage (\$/m <sup>3</sup> )										Zones									
		238	239	301	302	303	304	305	306	401	402	403	404	405	406	407	408				
Fir, spruce, jack pine, tamarack	F	10,41	6,91	20,53	16,82	17,57	19,30	16,28	17,19	18,84	22,95	22,73	19,44	21,59	16,88	16,80	17,56				
	B	10,40	4,81	20,53	10,30	10,16	18,34	14,22	17,19	18,07	22,95	22,73	19,44	21,59	13,61	16,80	17,56				
White pine	G	9,69	9,69	16,15	13,25	14,27	24,69	9,69	9,69	16,78	21,18	24,25	22,09	20,64	9,69	9,69	10,05				
	H	6,39	6,39	10,10	8,28	8,92	15,43	6,39	6,39	10,49	13,24	15,16	13,81	12,91	6,39	6,39	6,39				
Red pine	I	5,88	5,88	9,38	7,69	8,29	14,33	5,88	5,88	9,74	12,30	14,08	12,83	11,99	5,88	5,88	5,88				
	F	14,02	14,02	22,98	17,57	18,30	23,49	15,63	15,18	23,32	23,87	25,68	22,57	21,88	17,02	20,44	15,23				
G	G	7,27	7,27	11,98	9,82	10,58	18,31	7,27	7,27	12,44	15,71	17,98	16,38	15,31	7,27	7,27	7,45				
	H	4,79	4,79	7,49	6,14	6,62	11,45	4,79	4,79	7,78	9,82	11,24	10,24	9,57	4,79	4,79	4,79				
I	I	4,41	4,41	6,95	5,70	6,14	10,63	4,41	4,41	7,22	9,12	10,44	9,51	8,89	4,41	4,41	4,41				
	B	1,42	1,34	3,66	3,12	2,98	3,71	2,75	2,60	3,65	3,74	4,03	3,57	3,46	2,53	3,08	2,51				
Hemlock, cedar	C	1,36	1,06	1,85	1,60	1,58	2,03	1,56	1,55	1,97	2,05	2,23	1,95	1,88	1,29	1,58	0,96				
	A	24,20	24,20	64,56	26,71	43,42	60,08	24,20	25,50	55,55	72,37	71,74	55,76	60,57	24,20	24,20	24,20				
Oak, cherry, walnut, hemlock, cedar	B	10,92	10,92	33,74	11,21	18,22	28,46	10,92	10,92	26,17	34,70	33,66	27,47	32,52	10,92	10,92	10,92				
	C	4,11	4,11	13,96	4,48	7,28	11,78	4,11	4,11	10,47	14,10	13,72	10,99	13,07	4,11	4,11	4,11				
Yellow birch, ash, basswood, elm	A	21,87	21,87	64,56	26,71	43,42	60,08	21,87	23,44	55,55	71,68	71,74	55,76	60,57	21,87	22,39	21,87				
	B	7,79	7,79	26,94	8,69	14,12	22,85	7,79	7,79	20,29	27,62	26,88	21,30	25,34	7,79	7,79	7,79				
White birch	C	2,91	2,91	11,25	3,47	5,65	9,26	2,91	2,91	8,11	11,04	11,19	8,52	10,13	2,91	2,91	2,91				
	A	18,42	18,42	64,56	26,71	43,42	60,08	18,42	23,44	55,55	71,68	71,74	55,76	60,57	18,42	18,82	18,42				
Sugar maple	B	5,65	5,65	18,23	5,65	6,68	14,49	5,65	6,01	17,75	24,33	22,87	15,41	20,30	5,65	5,65	5,65				
	C	2,14	2,14	7,66	2,14	2,67	5,79	2,14	2,41	7,10	9,73	9,14	6,16	8,12	2,14	2,14	2,14				
Other hardwoods	A	27,69	27,69	63,66	27,69	47,46	62,37	27,69	27,69	59,30	71,95	81,66	60,51	57,62	27,69	27,69	27,69				
	B	10,03	10,03	28,22	10,03	20,08	30,16	10,03	10,03	23,58	33,33	37,65	28,35	26,94	10,03	10,03	10,03				
Poplars	C	2,33	2,33	7,11	2,33	4,79	7,19	2,33	2,33	5,62	8,07	9,34	6,76	6,54	2,33	2,33	2,33				
	B	3,59	3,59	10,78	3,59	5,65	9,14	3,59	8,12	11,05	10,75	8,52	10,14	3,59	3,59	3,59	3,59				
All hardwoods (except poplars / aspen)	C	1,54	1,54	4,50	1,54	2,26	4,09	1,54	1,54	3,30	4,51	5,32	3,45	4,06	1,54	1,54	1,54				
	B	2,02	2,02	6,63	3,26	3,70	5,98	4,37	5,03	6,09	6,49	6,97	5,27	6,85	4,90	4,22	4,13				

\* The letters A, B, C, D, F, G, H, et I correspond to quality levels determined of the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

Species	Quality*	Stumpage (\$/m <sup>3</sup> )															
		Zones															
		409	410	411	412	413	501	601	602	603	604	605	606	607	608	609	610
Fir, spruce, jack pine, tamarack	F	14,38	15,65	14,38	14,70	18,94	19,77	20,46	21,53	20,61	19,39	17,43	18,67	13,73	13,49	15,28	14,75
	B	11,62	7,84	13,68	13,71	18,94	15,27	19,84	21,53	20,61	19,39	16,07	17,71	13,58	9,96	15,28	10,04
White pine	G	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	16,58	24,96	24,93	18,99	15,70	15,64	19,41	17,31	15,17	11,92	11,52
	H	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	10,37	15,60	15,59	11,87	9,81	9,78	12,14	10,82	9,49	7,45	7,20
Red pine	I	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	9,63	14,49	14,48	11,03	9,11	9,08	11,27	10,05	8,81	6,92	6,69
	F	15,16	15,64	15,16	14,65	15,70	23,04	26,55	26,97	26,08	25,72	24,18	25,16	21,26	21,07	21,06	20,24
G	G	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	12,30	18,51	18,49	14,09	11,64	11,60	14,40	12,84	11,25	8,84	8,54
	H	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	7,69	11,57	11,56	8,81	7,28	7,25	9,00	8,03	7,03	5,52	5,34
I	I	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	7,14	10,74	10,73	8,18	6,76	6,73	8,36	7,45	6,53	5,13	4,96
	B	2,53	2,21	2,53	1,80	2,21	3,67	4,18	4,26	4,10	4,04	3,74	3,93	3,19	3,15	3,15	3,04
Hemlock, cedar	C	0,94	1,02	0,94	1,05	1,18	1,86	2,33	2,38	2,28	2,24	2,05	2,17	1,68	1,66	1,66	1,59
	A	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	63,49	80,29	81,28	72,87	57,79	47,77	74,24	58,86	47,69	37,88	37,40
Oak, cherry, walnut, hemlock, cedar	B	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	33,01	38,05	40,10	34,64	28,71	26,70	37,07	30,22	26,76	16,47	15,60
	C	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	13,47	15,35	16,11	13,85	11,87	10,68	14,98	12,08	10,70	6,87	6,24
Yellow birch, ash, basswood, elm	A	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	63,49	80,29	81,28	72,87	57,79	47,77	72,64	58,86	47,69	37,88	37,40
	B	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	26,37	30,29	31,87	26,85	23,04	20,70	29,52	23,42	20,74	13,32	12,09
White birch	C	2,91	2,91	2,91	2,91	11,01	12,46	13,05	10,74	9,77	8,28	12,09	9,37	8,29	5,33	4,84	
	A	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	63,49	80,29	81,28	72,87	57,79	47,77	72,64	58,86	47,69	37,88	37,40
B	B	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	22,89	28,74	28,60	23,48	20,90	14,88	27,06	20,08	14,62	8,43	10,14
	C	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	9,15	11,85	11,44	9,39	8,36	5,95	10,82	8,03	5,84	3,37	4,05
Sugar maple	A	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	80,88	83,86	84,81	72,01	55,59	47,89	71,94	55,97	47,70	27,69	27,69
	B	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	33,22	36,00	34,72	29,38	19,85	17,07	25,59	19,94	17,00	10,03	10,03
Other hardwoods	C	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	8,48	8,88	8,60	7,01	4,73	4,07	6,10	4,76	4,06	2,33	2,33
	B	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	10,55	12,11	12,75	10,74	9,22	8,28	11,81	9,37	8,30	5,33	4,84
Poplars	C	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	4,40	5,50	5,48	4,60	4,03	3,31	4,85	3,80	3,32	2,13	1,93
	B	4,10	2,02	2,92	3,40	4,98	5,83	7,32	8,75	8,92	7,73	5,15	6,38	5,96	3,32	4,84	5,91
All hardwoods (except poplars / aspen)	D	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	3,59	5,50	5,48	4,60	4,03	3,11	4,85	3,80	2,28	1,64	1,80

\* The letters A, B, C, D, F, G, H, et I correspond to quality levels determined of the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

Species	Quality*	Stumpage (\$/m <sup>3</sup> )															
		Zones															
		701	702	703	704	705	706	707	708	709	710	711	712	801	802	803	804
Fir, spruce, jack pine, tamarack	F	20,42	18,03	13,84	15,65	16,08	14,45	13,79	12,90	12,29	12,95	12,15	12,89	10,64	11,27	12,72	11,09
	B	15,75	7,34	7,82	9,41	8,42	6,82	8,42	9,75	9,48	6,36	4,81	4,81	4,94	7,82	11,85	5,06
White pine	G	26,34	25,09	22,99	20,63	21,48	18,36	15,41	16,49	11,62	10,80	9,69	9,69	17,02	17,54	23,84	20,50
	H	16,47	15,68	14,37	12,90	13,43	11,48	9,63	10,31	7,27	6,75	6,39	6,39	10,64	10,96	14,91	12,81
Red pine	I	15,29	14,57	13,35	11,98	12,47	10,66	8,95	9,57	6,75	6,27	5,88	5,88	9,88	10,18	13,84	11,90
	F	27,03	27,03	24,53	25,63	26,14	25,07	24,54	21,56	20,62	20,29	18,33	19,73	23,62	23,66	23,11	23,65
G	G	19,53	18,60	17,05	15,30	15,93	13,61	11,43	12,23	8,62	8,01	7,27	7,27	12,62	13,00	17,68	15,20
	H	12,21	11,63	10,66	9,57	9,96	8,51	7,14	7,64	5,39	5,01	4,79	4,79	7,89	8,13	11,05	9,50
Hemlock, cedar	I	11,34	10,80	9,90	8,88	9,25	7,90	6,64	7,10	5,00	4,65	4,41	4,41	7,33	7,55	10,27	8,82
	B	4,26	4,23	3,75	3,96	4,06	3,85	3,75	3,15	2,92	2,93	2,43	2,81	3,57	3,58	3,44	3,58
White pine, red pine, hemlock, cedar	C	2,37	2,33	2,00	2,15	2,22	2,08	2,00	1,69	1,59	1,56	1,34	1,50	1,90	1,89	1,81	1,89
	A	81,59	74,12	75,21	60,63	63,95	46,19	39,34	56,11	25,50	24,20	24,20	25,50	42,26	44,93	67,21	58,79
Oak, cherry, walnut, hickory	B	37,67	35,05	33,56	28,80	32,53	25,31	18,05	27,80	10,92	10,92	10,92	10,92	24,38	21,16	34,75	34,18
	C	15,21	14,23	13,68	11,91	13,37	10,12	7,22	11,54	4,11	4,11	4,11	4,11	9,75	8,46	13,90	13,67
Yellow birch, ash, basswood, elm	A	83,96	76,33	77,85	59,53	58,60	46,19	39,34	56,11	21,87	21,87	21,87	21,87	42,26	44,93	67,21	58,79
	B	29,99	27,96	26,80	23,11	26,00	19,62	13,99	22,34	7,79	7,79	7,79	7,79	18,90	16,41	26,94	26,50
White birch	C	12,35	11,60	11,08	9,27	10,92	7,85	5,60	9,03	2,91	2,91	2,91	2,91	7,56	6,56	10,77	10,60
	A	83,96	76,33	77,85	59,53	58,60	46,19	39,34	56,11	18,42	18,42	18,42	18,42	42,26	44,93	67,21	58,79
	B	30,20	27,25	26,08	22,09	21,45	16,36	13,33	18,44	5,65	5,65	5,65	5,65	15,72	15,61	21,71	21,97
	C	12,07	10,90	10,43	8,83	9,39	6,54	5,33	7,37	2,14	2,14	2,14	2,14	6,28	6,24	8,68	8,79
Sugar maple	A	93,31	72,07	66,21	48,94	66,07	53,03	34,63	50,78	27,69	27,69	27,69	27,69	43,98	38,83	73,26	59,29
	B	35,83	25,63	23,56	17,40	27,12	18,90	12,37	18,11	10,03	10,03	10,03	10,03	15,67	13,82	27,84	21,08
Other hardwoods	C	8,89	6,11	5,62	4,15	6,52	4,51	2,95	4,32	2,33	2,33	2,33	2,33	3,74	3,43	6,64	5,03
	B	11,99	11,18	10,72	9,25	10,40	7,85	5,60	8,94	3,59	3,59	3,59	3,59	7,56	6,56	10,77	10,60
Poplars	C	5,91	5,30	5,11	3,71	4,37	3,14	2,24	3,87	1,54	1,54	1,54	1,54	3,02	3,43	4,40	4,25
	B	6,39	5,35	5,43	4,54	4,28	3,21	3,02	5,02	3,15	3,89	3,08	2,59	5,62	7,05	8,15	6,21
All hardwoods (except poplars / aspen)	D	5,91	5,30	5,11	3,42	2,79	2,34	2,01	3,87	1,13	1,13	1,13	1,13	2,76	3,43	4,40	4,25

\* The letters A, B, C, D, F, G, H, et I correspond to quality levels determined of the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

Species	Quality*	Stumpage (\$/m <sup>3</sup> )															
		Zones															
Fir, spruce, jack pine, tamarack	F	10,67	12,27	17,46	10,70	11,44	13,50	14,97	14,22	15,30	13,66	15,88	17,90	14,37	15,60	21,83	22,40
	B	4,81	9,30	17,46	9,08	7,51	4,81	14,97	8,57	13,78	9,17	14,53	17,90	10,38	15,46	21,83	22,40
White pine	G	16,22	18,20	20,32	16,61	12,70	9,69	16,05	15,49	14,71	9,69	9,78	9,69	13,71	14,93	16,09	9,69
	H	10,14	11,38	12,70	10,38	7,94	6,39	10,03	9,68	9,19	6,39	6,39	6,39	8,57	9,33	10,06	6,39
Red pine	I	9,42	10,57	11,80	9,64	7,37	5,88	9,32	8,99	8,54	5,88	5,88	7,96	8,67	9,34	5,88	
	F	23,63	22,79	22,00	23,56	22,20	19,87	20,44	18,36	18,67	19,76	18,40	18,26	18,40	18,07	17,20	16,68
G	G	12,03	13,50	15,07	12,32	9,42	7,27	11,90	11,48	10,91	7,27	7,27	7,27	10,17	11,07	11,93	7,27
	H	7,52	8,44	9,42	7,70	5,89	4,79	7,44	7,18	6,82	4,79	4,79	4,79	6,36	6,92	7,46	4,79
I	I	6,98	7,84	8,75	7,15	5,47	4,41	6,91	6,67	6,33	4,41	4,41	5,90	6,43	6,93	4,41	
	B	3,57	3,35	3,15	3,55	3,26	2,68	2,73	2,09	2,29	2,64	2,31	2,18	2,12	2,03	1,84	1,79
Hemlock, cedar	B	1,90	1,78	1,67	1,89	1,75	1,49	1,50	1,20	1,34	1,48	1,33	1,30	1,22	1,18	1,16	1,14
	C	A	37,25	43,70	49,34	38,83	27,03	24,20	37,69	25,50	24,20	24,20	24,20	24,20	25,50	25,50	25,50
White pine, red pine, hemlock, cedar	B	20,64	20,45	20,46	19,31	13,13	10,92	13,35	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	
	C	8,26	8,18	8,18	7,72	5,25	4,11	5,34	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	
Oak, cherry, walnut, hickory	A	37,25	43,70	49,34	38,83	27,03	21,87	37,69	24,12	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	
	B	16,00	15,85	15,86	14,97	10,18	7,79	10,35	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	
Yellow birch, ash, basswood, elm	C	6,40	6,34	6,34	5,98	4,07	2,91	4,14	3,00	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	
	A	37,25	43,70	49,34	38,83	27,03	18,42	37,69	24,12	18,42	18,42	18,42	18,42	19,27	27,04	18,42	
White birch	B	11,81	10,72	12,10	9,73	5,65	5,65	9,73	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	
	C	4,72	4,29	4,84	3,89	2,14	2,14	3,89	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,63	2,14	
Sugar maple	A	42,71	35,91	40,44	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	
	B	15,23	12,78	14,37	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	
Other hardwoods	C	3,63	3,05	3,43	2,58	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	
	B	6,40	6,34	6,34	5,99	4,07	3,59	4,14	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	
Poplars	C	2,56	2,86	3,09	2,58	1,63	1,54	2,06	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	
	B	4,08	6,12	7,62	5,82	3,05	2,02	5,75	4,05	5,20	3,05	5,30	5,99	5,66	5,49	7,28	6,47
All hardwoods (except poplars / aspen)	D	2,53	2,86	3,09	2,58	1,20	1,13	2,06	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,25	1,13	

\* The letters A, B, C, D, F, G, H, et I correspond to quality levels determined of the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

Species	Quality*	Stumpage (\$/m <sup>3</sup> )										
		Zones										
Fir, spruce, jack pine, tamarack	F	19,68	15,61	16,92	13,07	17,53	23,05	19,00	17,23	17,04	18,75	21,43
	B	18,91	14,39	10,96	12,98	17,53	23,05	19,00	16,81	15,69	14,68	18,56
White pine	G	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69
	H	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39
Red pine	I	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88
	F	16,44	16,92	16,09	14,75	16,20	16,48	15,85	16,21	16,13	16,11	16,63
G	G	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27
	H	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79
I	I	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41
	B	1,85	2,02	1,78	1,35	1,82	1,86	1,70	1,82	1,79	1,64	1,71
Hemlock, cedar	C	1,12	1,19	1,11	1,03	1,12	1,12	1,10	1,12	1,12	1,13	1,15
	A	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20
White pine, red pine, hemlock, cedar	B	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92
	C	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11
Oak, cherry, walnut, hickory	A	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87
	B	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79
Yellow birch, ash, basswood, elm	C	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91
	A	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42
White birch	B	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65
	C	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14
Sugar maple	A	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69
	B	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03
Other hardwoods	C	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33
	B	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59
Poplars	C	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54
	B	5,18	4,16	2,69	3,10	4,82	3,66	4,98	4,35	4,86	6,06	5,11
All hardwoods (except poplars / aspen)	D	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13

\* The letters A, B, C, D, F, G, H, et I correspond to quality levels determined of the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

Species	Quality*	Stumpage (\$/m <sup>3</sup> )									
		Zones									
Fir, spruce, jack pine, tamarack	F	11,99	11,11	8,24	9,54	4,81	7,31	15,42	14,56	902	901
	B	11,99	10,73	8,24	4,81	4,81	15,42	14,03	12,79	16,58	15,15
White pine	G	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69
	H	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39
Red pine	I	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88
	F	14,42	14,25	14,02	14,24	14,02	14,02	14,05	14,02	14,02	14,02
G	G	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27
	H	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79
I	I	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41
	B	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,81	2,03	1,80	1,72	1,53
Hemlock, cedar	C	1,01	0,98	1,18	1,07	0,77	1,02	1,40	1,45	1,40	1,36
	A	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20
White pine, red pine, hemlock, cedar	B	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92
	C	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11
Oak, cherry, walnut, hickory	A	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87
	B	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79
Yellow birch, ash, basswood, elm	C	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91
	A	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42
White birch	B	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65
	C	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14
Sugar maple	A	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69
	B	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03
Other hardwoods	C	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33
	B	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59
Poplars	C	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54
	B	2,02	2,26	2,02	2,02	3,24	3,68	3,30	2,02	2,02	2,02
All hardwoods (except poplars / aspen)	D	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13

\* The letters A, B, C, D, F, G, H, et I correspond to quality levels determined of the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

Species	Quality*	Stumpage (\$/m <sup>3</sup> )										926					999	
		Zones					926					926					999	
		911	912	913	914	915	916	917	918	919	920	921	922	923	924	925	926	999
Fir, spruce, jack pine, tamarack	F	7,55	10,82	6,76	9,38	6,95	5,94	5,54	5,52	5,52	4,81	5,22	4,81	5,57	4,81	4,81	4,81	5,50
	B	7,12	10,09	6,76	6,75	5,44	4,81	4,81	4,81	4,81	4,81	4,81	4,81	5,27	4,81	4,81	4,81	4,81
White pine	G	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69	9,69
	H	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39	6,39
Red pine	I	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88	5,88
	F	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02	14,02
G	G	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27	7,27
	H	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79	4,79
I	I	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41	4,41
	B	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34	1,34
Hemlock, cedar	C	0,77	1,02	0,77	0,88	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77	0,77
	A	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20	24,20
White pine, red pine, hemlock, cedar	B	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92	10,92
	C	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11	4,11
Oak, cherry, walnut, hickory	A	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87	21,87
	B	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79	7,79
Yellow birch, ash, basswood, elm	C	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91	2,91
	A	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42	18,42
White birch	B	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65	5,65
	C	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14
Sugar maple	A	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69	27,69
	B	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03	10,03
Other hardwoods	C	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33	2,33
	B	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59	3,59
Poplars	C	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54	1,54
	B	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02	2,02
All hardwoods (except poplars / aspen)	D	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13	1,13

\* The letters A, B, C, D, F, G, H, et I correspond to quality levels determined of the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

**SCHEDULE II**

(s.1)

## PRICE INDEXES PER SPECIES, GROUPS OF SPECIES AND QUALITY

<b>Species and groups of species</b>	<b>Quality<sup>1</sup></b>	<b>Price index<sup>2</sup></b>	<b>Reference price index<sup>3</sup></b>
Fir, spruce, jack pine, tamarack	F	Preserved or treated wood (v1575024)	104,9
	B	Index : Lumber, softwood, Québec (v1575011; 79,2%) Newsprint paper (v1575122; 9,8%) Paper board (v1575150; 1,0%) Woodpulp, sulfate, softwood, domestic (v1575107; 6,1%) Printing and speciality paper (v1575128; 3,%)	100,0
White pine	G, H, I	White pine (Eastern Quotes and Comments)	887
Red pine	F G, H, I	Preserved or treated wood (v1575024) White pine (Eastern Quotes and Comments)	104,9 887
Hemlock, cedar	B	Lumber, softwood, Québec (v1575011)	87,6
White pine, red pine, hemlock, cedar	C	Index : Lumber, softwood, Québec (v1575011; 87,1%) Woodpulp, sulfate, softwood, domestic (v1575107; 12,9%)	100,0
Oak, cherry, walnut, hickory	A	Veneer and plywood, hardwood (v1575039)	110,0
	B, C	Lumber, hardwood, birch (v1575035)	110,1
Yellow birch, ash, basswood, elm	A	Veneer and plywood, hardwood (v1575039)	110,0
	B, C	Lumber, hardwood, birch (v1575035)	110,1
White birch	A	Veneer and plywood, hardwood (v1575039)	110,0
	B, C	Lumber, hardwood, birch (v1575035)	110,1
Sugar maple	A	Veneer and plywood, hardwood (v1575039)	110,0
	B, C	Lumber, hardwood, maple (v1575034)	119,5
Poplar	B	Index : Waferboard OSB (Random Lengths; 71,9%) Pallets (v1575072; 15,4%) Woodpulp, sulphate, hardwood, domestic (v1575105; 12,7%)	100,0
Other hardwoods	B, C	Lumber, hardwood, birch (v1575035)	110,1
All hardwoods except poplar	D	Index : Waferboard OSB (Random Lengths; 21,2%) Lumber, hardwood, birch (v1575035; 44,4%) Woodpulp, sulfate, hardwood, domestic (v1575105, 34,4%)	100,0

<sup>1</sup> The letters A, B, C, D, F, G, H and I correspond to quality levels determined on the basis of the assessment of cuts according to species, diameter, length and imperfections observed on crosscuts and trunks.

<sup>2</sup> The source of the price indexes and the relative weight of each are indicated in parentheses. The price indexes from Statistics Canada are indicated according to the Cansim number appearing in catalogue 62-011.

<sup>3</sup> The reference price index corresponds to the average of the price indexes calculated between 1 April 2001 and 31 March 2003.

**M.O., 2004**

**Order number AM 2004-010 of the Minister for  
Forests, Wildlife and Parks and of the Minister of  
Natural Resources, Wildlife and Parks dated  
25 March 2004**

Forest Act  
(R.S.Q., c. F-4.1; 2003, c. 8 and 16)

RESPECTING the value of silvicultural treatments admitted as payment of dues for the fiscal year 2004-2005

**1.** The silvicultural treatments described in Schedule I shall be admitted as payment of the dues prescribed by the Minister responsible for the administration of the Forest Act (R.S.Q., c. F-4.1), modified by chapter 8 and 16 of the law of 2003, as determined by the production priority groups described in Schedule I.

The silvicultural treatments are realized on the forest area where the priority production has to be performed.

**2.** The silvicultural treatments mentioned in Schedule II and their admissibility criterias are defined in the relative instructions to the application of the present Order.

**3.** The values of such silvicultural treatments for the 2004-2005 fiscal year are those established in Schedule II.

**4.** The values of the silvicultural treatments established in Schedule II do cover only the costs related to the execution of the treatments. Consequently, the costs not related to their execution, as described in the second paragraph of section 11 of the Regulation respecting forest royalties, edicted by Order in Council 192-2002 of February 28th 2002, are to be assumed by the beneficiary of the timber licence and are not admitted as payment of dues.

**5.** This Minister's Order replaces Minister's Order AM 2003-008 of 24 March 2003.

**6.** This Minister's Order comes into force on 1 April 2004.

Québec, 25 March 2004

---

PIERRE CORBEIL,                    SAM HAMAD,  
*Minister for Forests,                Minister of Natural Resources,*  
*Wildlife and Parks                    Wildlife and Parks*

**SCHEDULE I**

(s.1)

**SILVICULTURAL TREATMENTS ADMISSIBLE BY PRODUCTION PRIORITY GROUPS**

<b>Silvicultural treatments</b>	<b>Production priority groups</b>													
	Fir, spruce, jack pine, tamarack	Thuya	Poplar	White birch	Birch <sup>1</sup> or Oak or intermediary tol. hard.	Pine	Maple or Isuga or tol. hard.	Pine-Birch (Pine) <sup>1</sup>	Pin-Bou (Bou) <sup>1</sup>	Mixed S-int.hard. (S) or S-int.hard. (hard.)	Mixed S-Birch (S) <sup>1</sup>	Mixed S-Birch (hard.) <sup>1</sup>	Mixed S-Maple (S) or S-tol.hard. (S)	Mixed S-Maple (hard.) or S-int.hard. (hard.)
Progressive seed cutting	X <sup>3</sup>	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Seedlings reserve cutting	X <sup>3</sup>	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Strip cutting with regeneration and soil protection	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Mosaics cutting with regeneration and soil protection	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Drainage		X	X											
Site preparation	X	X	X	X	X	X	X	X					X	
Planting	X	X	X	X	X	X	X	X					X	
Natural regeneration reinforcement planting	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Pine seeding		X				X		X	X					
Mechanical release	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Precommercial thinning	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Phytosanitary pruning	X				X		X	X	X					
Commercial thinning	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Fertilization		X												
Selection cutting			X				X						X	
Selection and sanitation cutting							X						X	
Preselection cutting								X					X	
Preselection and sanitation cutting								X					X	

Production priority groups							
Silvicultural treatments	Fir, spruce, jack pine, tamarack	Thuya	Poplar	White birch	Birch <sup>1</sup> or Oak or intermediate tol. hard.	Pine	Maple or tsuga or tol. hard.
Selection cutting for maple sap and wood production				X			
Selection cutting by patches		X				X	X
Selection cutting and sanitation by patches		X				X	X
Selection and regeneration cutting by parquets			X			X	X
Selection cutting for single tree and group of trees			X				X
Selection cutting and sanitation for single tree and group of trees			X				X
Individual selective thinning			X				
Commercial thinning mixed stands S-Birch (hard.) with fir							X <sup>2</sup>
Spreading commercial thinning				X			X
Improvement cutting	X						
Enrichment planting		X	X	X	X	X	X

1. For these priority productions, the yellow birch prevails over the white birch as the principal objective species.
2. For the yellow birch mixed stands (fir) with hardwood dominance.
3. Except for jack pine.

## SCHEDULE II

(ss. 2, 3 and 4)

### VALUES OF SILVICULTURAL TREATMENTS ADMITTED AS PAYMENT OF DUES FISCAL YEAR 2004-2005

#### 1. SITE PREPARATION (1)

##### Scarification

Anchor chains	120 \$/ha
Shark-fin barrels and chains	350 \$/ha
Hydraulic cone trenchers (Wadell type)	275 \$/ha
Hydraulic disk trenchers (TTS hydraulic and Donaren types) or Rake scarifier (shark)	220 \$/ha
Batch scarifier (Bracke) or disk trencher (TTS type)	160 \$/ha
Batch scarifier moulder (Bracke moulder)	220 \$/ha
"V" blade batch scarifier (Bracke) or disk trencher	435 \$/ha
Cutter-type portable scarifier or forest mattock (2)	465 \$/l 000 microsites

##### Partial scarification in seed holes

Inside the patches and group of trees	735 \$/ha
Inside the parquets	640 \$/ha
Inside the regeneration cuttings	560 \$/ha

##### Forest harrows (Rome et Crabe types)

Single pass	250 \$/ha
Double pass	445 \$/ha
36 inches harrow	550 \$/ha
Létourneau tree crusher	390 \$/ha

##### Ploughing and harrowing

Forest plough (Lazure type) + forest harrow (Rome and Crabs types)	1 355 \$/ha
---	-------------

##### Clearing

Rake-equipped crawler tractor	495 \$/ha
Winter shear-blading with a shear-blade-equipped crawler tractor	505 \$/ha
Grouping feller	395 \$/ha
Rake equipped skidder	415 \$/ha
Hydraulic rake	415 \$/ha
Modified "V" blade models C and H	210 \$/ha

##### Prescribed burning

430 \$/ha

#### 2. MECHANICAL RELEASE TREATMENT (2)

Boreal zone	750 \$/ha
Nordic temperated zone	840 \$/ha

#### 3. PRECOMMERCIAL THINNING (2)

Priority production of softwoods, of mixed predominantly softwood stands, of poplars and of mixed predominantly intolerant hardwoods stands

Value per hectare =  $454,03 \times \ln(t_i/\text{ha}) - 3\ 509,69$

ln: base *e* logarithm  
*t<sub>i</sub>*: number of trees of more than 1,2 meter for softwoods and 1,8 meter for hardwoods  
 ha: hectare

Priority production of tolerant hardwoods, of white birch, of mixed predominantly tolerant hardwood stands and of associations constituted of pines and birches

895 \$/ha

#### 4. COMMERCIAL THINNING (3)

Softwoods and mixed with softwood dominance

Value per hectare with marking of trees to fell  
 $= 255,28 / (\text{average DBH harvested} \times 0,0414)^2$

Value per hectare without marking of trees to fell  
 $= 255,28 / (\text{average DBH harvested} \times 0,0414)^2 - 150$

Mixed with tolerant and intolerant hardwoods (4)	615 \$/ha
Mixed with tolerant hardwoods - priority production yellow birch and softwoods with fir	385 \$/ha
Tolerant and intolerant hardwoods (4)	325 \$/ha

#### 5. DRAINAGE

Cleared areas (without prior felling)	1,70 \$/m or m <sup>3</sup>
Wooded areas (without prior felling)	1,90 \$/m or m <sup>3</sup>
Wooded areas (with prior felling)	2,15 \$/m or m <sup>3</sup>

#### 6. FERTILIZATION

Softwoods 385 \$/ha

<b>7. NATURAL REGENERATION REINFORCEMENT PLANTING RED PINE AND WHITE PINE PLANTING (2)</b>		<b>11. ENRICHMENT AND REINFORCEMENT PLANTING OF HARDWOODS AND PINE (2)</b>	555 \$/1 000 seedlings
With site preparation			
Bare-root seedlings			
Conventional size	255 \$/1 000 seedlings	12. SPREADING COMMERCIAL THINNING (3)	325 \$/ha
Large size	400 \$/1 000 seedlings		
Hybrid poplars	615 \$/1 000 saplings	13. INDIVIDUAL SELECTIVE THINNING (3)	385 \$/ha
Container seedlings			
67-50	205 \$/1 000 seedlings	14. IMPROVEMENT CUTTING (3)	
45-110 or cuttings	215 \$/1 000 seedlings	Cedars	310 \$/ha
25-200	305 \$/1 000 seedlings		
45-340 and 25-350-A	350 \$/1 000 seedlings	15. SELECTION CUTTING (3)	
Without site preparation			
Bare-root seedlings			
Conventional size	270 \$/1 000 seedlings	Tolerant hardwood	325 \$/ha
Large size	415 \$/1 000 seedlings	Mixed with tolerant hardwood	325 \$/ha
Container seedlings		Cedars	310 \$/ha
67-50	220 \$/1 000 seedlings		
45-110 or cuttings	230 \$/1 000 seedlings	16. SELECTION CUTTING AND SANITATION (3)	
25-200	320 \$/1 000 seedlings	Tolerant hardwood	325 \$/ha
45-340 or 25-350-A	365 \$/1 000 seedlings	Mixed with tolerant hardwood	325 \$/ha
<b>8. PROGRESSIVE SEED CUTTING (3)</b>			
Softwoods	565 \$/ha	17. SELECTION CUTTING BY PATCHES (3)	325 \$/ha
Mixed with tolerant and intolerant hardwoods (4)	325 \$/ha		
Tolerant and intolerant hardwoods (4)	325 \$/ha	18. SELECTION CUTTING AND SANITATION BY PATCHES (3)	
<b>9. STRIP CUTTING WITH REGENERATION AND SOIL PROTECTION (3)</b>	230 \$/ha	Tolerant hardwood	325 \$/ha
<b>10. PLANTING (2)</b>		Mixed with tolerant hardwood	325 \$/ha
With site preparation		Mixed with tolerant hardwood and pines	325 \$/ha
Bare-root seedlings			
Conventional size	230 \$/1 000 seedlings	19. SELECTION CUTTING FOR TREE AND GROUP OF TREES (3)	
Large size	375 \$/1 000 seedlings	Tolerant hardwood	325 \$/ha
Hybrid poplars	590 \$/1 000 saplings	Mixed with tolerant hardwood	325 \$/ha
Container seedlings			
67-50	185 \$/1 000 seedlings	20. SELECTION CUTTING AND SANITATION FOR TREE AND GROUP OF TREES (3)	
45-110 or cuttings	195 \$/1 000 seedlings	Tolerant hardwood	325 \$/ha
25-200	280 \$/1 000 seedlings	Mixed with tolerant hardwood	325 \$/ha
45-340 or 25-350-A	325 \$/1 000 seedlings		
Without site preparation			
Bare-root seedlings		21. SELECTION AND REGENERATION CUTTING BY PARQUETS (3)	305 \$/ha
Conventional size	245 \$/1 000 seedlings		
Large size	390 \$/1 000 seedlings	22. SEEDLINGS RESERVE CUTTING	20 \$/ha
Container seedlings			
67-50	200 \$/1 000 seedlings	23. PRESELECTION CUTTING (3)	
45-110 or cuttings	210 \$/1 000 seedlings	Tolerant hardwood	325 \$/ha
25-200	295 \$/1 000 seedlings	Mixed with tolerant hardwood	325 \$/ha
45-340 or 25-350-A	340 \$/1 000 seedlings		

## 24. PRESELECTION CUTTING AND SANITATION (3)

Tolerant hardwood	325 \$/ha
Mixed with tolerant hardwood	325 \$/ha

## 25. PINE SEEDING

Aerial seeding	40 \$/ha
Ground seeding	145 \$/ha
Funnels	330 \$/l 000 microsites seeded

## 26. SELECTION CUTTING FOR MAPLE

SAP AND WOOD PRODUCTION (3) 390 \$/ha

27. MOSAICS CUTTING WITH REGENERATION  
AND SOIL PROTECTION (5)

Inaccessible zones	155 \$/ha
Accessible zones	60 \$/ha

## 28. PHYTOSANITARY PRUNING 440 \$/ha

---

(1) The value admitted as payment of dues can be increased by 2.6% when the silvicultural treatments are realized from forest camps whose admissibility criterias are defined in the relative instructions to the application of the present order.

(2) The value admitted as payment of dues can be increased by 7.8% when the silvicultural treatments are realized from forest camps whose admissibility criterias are defined in the relative instructions to the application of the present order.

(3) The value admitted as payment of dues includes some harvesting, road construction, supervision or tree marking costs.

(4) The value admitted as payment of dues can be increased by 60 \$/ha when the marking of trees takes into account the trees to preserve.

(5) The inaccessible zones are the forest tarification zones appearing at Schedule I of the Regulation respecting forest royalties, as modified by Order in Council 192-2002 of February 27th 2002, and having the following numbers : 220, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 236, 237, 239, 837, 838, 839, 840, 841, 842, 913, 914, 915, 916, 917, 918, 919, 920, 922, 923. The accessible zones are all the other forest tarification zones appearing in that Schedule that do not have the numbers previously indicated.

Note : The expression "tolerant hardwoods" includes white pine and red pine.

## Index

Abbreviations: **A**: Abrogated, **N**: New, **M**: Modified

	Page	Comments
Energy produced by cogeneration . . . . . (An Act respecting the Régie de l'énergie, R.S.Q., c. R-6.01)	1146A	M
Forest Act — Forestry fund — Contribution of holders of certain contracts and agreements . . . . . (R.S.Q., c. F-4.1)	1145A	M
Forest Act — Unit rates applicable to the calculation of dues for forest management permits for the supply of wood processing plants . . . . . (R.S.Q., c. F-4.1; 2003, c. 8 and 16)	1147A	N
Forest Act — Value of silvicultural treatments admitted as payment of dues for the fiscal year 2004-2005 . . . . . (R.S.Q., c. F-4.1; 2003, c. 8 and 16)	1161A	N
Forestry fund — Contribution of holders of certain contracts and agreements . . . (Forest Act, R.S.Q., c. F-4.1)	1145A	M
Régie de l'énergie, An Act respecting the... — Energy produced by cogeneration . . . . . (R.S.Q., c. R-6.01)	1146A	M
Unit rates applicable to the calculation of dues for forest management permits for the supply of wood processing plants . . . . . (Forest Act, R.S.Q., c. F-4.1; 2003, c. 8 and 16)	1147A	N
Value of silvicultural treatments admitted as payment of dues for the fiscal year 2004-2005 . . . . . (Forest Act, R.S.Q., c. F-4.1; 2003, c. 8 and 16)	1161A	N

